

A. DUMAS - LAMARTINE - DE BALZAC
E. SUE - J. SANDEAU - O. FEUILLET
H. MURGER - TH. GAUTIER - MÉRY
G. DE BERNARD - E. SOUVESTRE

HUGO - G. SAND - A. DE MUSSET
F. SOULIÉ - J. JANIN - A. KARR
A. DUMAS FILS - L. GOZLAN
E. SCRIBE - P. FÉVAL - ETC.



SOMMAIRE

LA FEMME EN BLANC, par W. WILKIE COLLINS.
LES PURITAINS DE PARIS, par PAUL BOCAGE.
LE MENDIANT DE SAINT-ROCH, par ÉMILE SOUVESTRE.



Le cocher travaillait à ce moment dans la cour des écuries. (Page 223.)

LA FEMME EN BLANC

PAR

W. WILKIE COLLINS

TRADUIT SELON LE VŒU DE L'AUTEUR

PAR E. D. FORGUES

(Suite.)

A mon retour à Blackwater-Park (où je rapportai l'invitation voulue), je trouvai que l'imbécile médication du docteur avait, de la façon la plus alarmante, compromis la santé de Marian. La fièvre simple était devenue typhus.

VII.

Lady Glyde, le jour même de son retour, voulut s'introduire de force dans la chambre de sa sœur, à qui elle prétendait donner ses soins. Il n'y avait entre elle et moi aucune affinité sympathique; elle avait outragé mes susceptibilités de la manière la plus impardonnable, en m'appliquant le mot « espion »; sur ma route comme sur celle de Percival, elle était une vraie pierre d'achoppement; — mais, malgré tout, ma grandeur d'âme ne me permettait pas de l'exposer moi-même aux dangers de la contagion. D'un autre côté, je n'avais point à l'empêcher de s'y exposer spontanément. Si elle y fût parvenue, comme elle le voulait, le nœud compliqué que je préparais avec lenteur et patience aurait peut-être été tranché par un

simple hasard. Mais, au fait, le docteur intervint, et lady Glyde fut arrêtée sur le seuil de la chambre.

J'avais déjà recommandé qu'on envoyât chercher, à Londres, un médecin consultant. Après bien des retards, cette marche venait d'être adoptée. Le médecin, en arrivant, ratifia tout ce que j'avais pensé de la maladie. La crise était sérieuse. Mais, dès le cinquième jour, à dater de l'apparition du typhus, nous eûmes l'espoir de sauver notre charmante malade. A cette époque, je ne m'absentai qu'une fois de Blackwater: — ce fut pour aller à Londres, par le train du matin, régulariser les derniers détails de mon installation à Saint-John's-Wood; m'assurer par voie d'enquête